

# SEA-WAYBILL NOT NEGOTIABLE



A Maersk Company

www.hamburgsud.com

**Shipper**  
 SAN MIGUEL FRUITS PERU S.A.  
 RUC:20136222725  
 AV. JAVIER PRADO ESTE 560, INTERIOR  
 1801-A, SAN ISIDRO - LIMA - PERU  
 CONTACTOS: Cristian Cerna -  
 Alexandra Gonzales\*

B/L No. (also to be used as payment ref.) SUDUB1365A5QBV61	Booking No. 1LIM010412
---	---------------------------

**Consignee**  
 REYES GUTIERREZ S.L.  
 Apartado de Correos N° 65  
 Camino de Malaga s/n  
 CP 29700 Vélez Málaga, España  
 TVA (EORI): (ES) B 29 607 751  
 (N° de identificación Fiscal)\*\*

**Export References**  
 Vessel IMO No.: 9235531  
 INTBL: LI010412 RUC-SH: 20136222725

**Notify Party (see cl. 9)**  
 GONZALEZ GAGGERO SL  
 C/Teniente Maroto, n° 3- 5° planta  
 (Edificio Hotel Al-mar)  
 11201 Algeciras - España  
 Telefono : +34 956 65 10 62  
 Fax: +34 956 65 73 40\*\*\*

**Forwarding Agent-References**  
 not part of this

Place of Receipt*	Pre-carriage by*
-------------------	------------------

**Point and country of origin**

Port of Loading CALLAO, PERU	Ocean Vessel MAERSK VIRGINIA	Voyage 116N
---------------------------------	---------------------------------	----------------

**Domestic Routing Instructions / Also Notify / Agent at Port of Discharge**  
 contract

Port of Discharge ALGECIRAS, SPAIN	Place of Delivery*
---------------------------------------	--------------------

Document to be released at	Freight payable at ALGECIRAS
Mode Load Area	Mode Disch. Area

Marks & Nos.	Cont./Seal Nos.	No. of Pkgs.	Description of Goods	PARTICULARS FURNISHED BY SHIPPER	Gross Weight	Measurement
--------------	-----------------	--------------	----------------------	----------------------------------	--------------	-------------

1st Transshipment port : BALBOA PA  
 1 - 40' CONTAINER - SHIPPER'S LOAD, STOW, COUNT, WEIGHT AND SEAL

MMAU1288719 5520 Box 24580.000 KGS

Seal-Numbers 5520 BOXES WITH FRESH AVOCADO HASS  
 003PL017798 VARIETY  
 ML-PE0519667 (5520 CAJAS CON UVAS FRESCAS VARIEDAD  
 F00507M HASS)  
 Tare: 4210 KG HS CODE: 0804.40.00.00  
 Size: 40' Type: RT THERMOREGISTERS:  
 Cnt.Ld.: FCLFCL 260000323140 / 260000323174  
 . FREIGHT COLLECT  
 En caso de requerir el estado de  
 certificación GLOBALG.A.P. consulte el  
 archivo de Packing list PE-OPE-FO-093-ES  
 \*  
 TELEFONOS Y FAX: 7307300  
 \*\*  
 Teléfono : +34 952 505 606  
 Fax : +34 952 506 629  
 Atte: import@reyesgutierrez.com  
 Cristina Burgos / Fabiola  
 Telefono : +34 952 505 606  
 Telefono Urgencias + 34 628 695 284 /  
 +34 606 440 985  
 \*\*\*  
 A la atención de :  
 Sra. Gema Caballer  
 gema.caballer@gonzalezgaggero.com  
 Sr. José Zapata  
 j.zapata@gonzalezgaggero.com  
 contenedores@gonzalezgaggero.com

Cargo stowed in a refrigerated container  
 with Controlled Atmosphere set at the  
 temperature of 6.00 C,  
 ventilation closed/off and  
 dehumidification off. Carrier not liable

HS SWB 01-21

Page: 1 of 2

## SEA-WAYBILL not negotiable

SURRENDER OF A SEA-WAYBILL NOT  
 REQUIRED FOR DELIVERY HEREUNDER

Tariff Item No.	Total No. of Pkgs.	Declared value (see cl. 4.2.(b))
-----------------	--------------------	----------------------------------

**THE CARRIER IS ENTITLED TO DELIVER THE CARGO TO THE NAMED CONSIGNEE WITHOUT SURRENDER OF THE SEA-WAYBILL.**  
**THE SHIPPER EXPRESSLY CONFIRMS THAT HE KNOWS AND AGREES TO THE TERMS AND CONDITIONS OF CARRIER'S SEA-WAYBILL AND HE UNDERTAKES TO INFORM ALL PERSONS AND PARTIES AS DEFINED AS "MERCHANT" IN WRITING (CL. 1).**  
 \*Applicable only when used for MULTIMODAL TRANSPORTATION.

Place and date of issue  
 CALLAO PE  
 08.05.21

Signed by Agencia Columbus S.A.C. as agent for  
 Hamburg Süd  
 as CARRIER

**SEA-WAYBILL  
NOT NEGOTIABLE**



A Maersk Company

www.hamburgsud.com

**Shipper**  
SAN MIGUEL FRUITS PERU S.A.  
RUC:20136222725  
AV. JAVIER PRADO ESTE 560, INTERIOR  
1801-A, SAN ISIDRO - LIMA - PERU  
CONTACTOS: Cristian Cerna -  
Alexandra Gonzales\*

B/L No. (also to be used as payment ref.) SUDUB1365A5QBV61	Booking No. 1LIM010412
---	---------------------------

**Consignee**  
REYES GUTIERREZ S.L.  
Apartado de Correos N° 65  
Camino de Malaga s/n  
CP 29700 Vélez Málaga, España  
TVA (EORI): (ES) B 29 607 751  
(N° de identificación Fiscal)\*\*

**Export References**  
**Shipper information -**  
Vessel IMO No.: 9235531  
INTBL: LI010412 RUC-SH: 20136222725

**Notify Party (see cl. 9)**  
GONZALEZ GAGGERO SL  
C/Teniente Maroto, n° 3- 5° planta  
(Edificio Hotel Al-mar)  
11201 Algeciras - España  
Telefono : +34 956 65 10 62  
Fax: +34 956 65 73 40\*\*\*

**Forwarding Agent-References**  
**not part of this**

Place of Receipt*	Pre-carriage by*
-------------------	------------------

**Point and country of origin**  
**contract**

Port of Loading CALLAO, PERU	Ocean Vessel MAERSK VIRGINIA	Voyage 116N
Port of Discharge ALGECIRAS, SPAIN	Place of Delivery*	

Document to be released at	Freight payable at ALGECIRAS
Mode Load Area	Mode Disch. Area

Marks & Nos.	Cont./Seal Nos.	No. of Pkgs.	Description of Goods	PARTICULARS FURNISHED BY SHIPPER	Gross Weight	Measurement
--------------	-----------------	--------------	----------------------	----------------------------------	--------------	-------------

for oxygen and carbon dioxide levels  
unless this is due to a failure of the  
system or equipment.

5520 BOXES

24580.000 KGS

ALL THE LOCAL CHARGES OCCURRING AT PERU ARE PART OF THE CONTRACT OF CARRIAGE AND, CONSEQUENTLY, TO BE PAID BY THE MERCHANTS DULY IDENTIFIED IN THE B/L. THESE LOCAL CHARGES ARE PUBLISHED ON THE WEBSITE [HTTPS://AGENCIACOLUMBUS.COM/SERVICIOS/TARIFARIO/](https://AGENCIACOLUMBUS.COM/SERVICIOS/TARIFARIO/) TOGETHER WITH A DETAILED DESCRIPTION. MERCHANTS ACKNOWLEDGE AND ACCEPT THESE LOCAL CHARGES WHEN CONTRACTING OUR SERVICES, OTHER CHARGES MIGHT BE APPLICABLE  
CONTAINERS TO BE STRIPPED AND TO BE REDELIVERED TO OWNERS DEPOT AS INFORMED BY CARRIER WITHIN GRANTED FREE TIME.  
FREE TIME FOR STANDARD (INCL. HC AND EUR 120/40' PER DAY (SSHINC)  
FREIGHT COLLECT AS PER AGREEMENT

Agreement No. (s) :LPEC1000363-00005

HS SWB 01-21

Page: 2 of 2

**SEA-WAYBILL not negotiable**

**SURRENDER OF A SEA-WAYBILL NOT  
REQUIRED FOR DELIVERY HEREUNDER**

Tariff Item No.	Total No. of Pkgs.	Declared value (see cl. 4.2.(b))
-----------------	--------------------	----------------------------------

THE CARRIER IS ENTITLED TO DELIVER THE CARGO TO THE NAMED CONSIGNEE WITHOUT SURRENDER OF THE SEA-WAYBILL.

Place and date of issue

Signed by Agencia Columbus S.A.C. as agent for  
Hamburg Süd

THE SHIPPER EXPRESSLY CONFIRMS THAT HE KNOWS AND AGREES TO THE TERMS AND CONDITIONS OF CARRIER'S SEA-WAYBILL AND HE UNDERTAKES TO INFORM ALL PERSONS AND PARTIES AS DEFINED AS "MERCHANT" IN WRITING (CL. 1).

CALLAO PE  
08.05.21

as CARRIER

\*Applicable only when used for MULTIMODAL TRANSPORTATION.